



# Twenty-Second Sunday in Ordinary

## September 3, 2023

“Whoever wishes to come after me must deny himself, take up his cross, and follow me. For whoever wishes to save his life will lose it, but whoever loses his life for my sake will find it.”  
— Mt 16:24b-25

### St. Joseph Church

1515 Baker Street  
Bakersfield, CA 93305  
Office: (661) 327-2744  
Fax: (661) 327-0133



### San Clemente Mission

1305 Water Street  
Bakersfield, CA 93305  
Office: (661) 871-9190  
Fax: (661) 873-7286



### St. Joseph

#### Daily Mass Schedule / Horario misas diarias

Tuesday-Friday: 8:00am (English)

martes y jueves 7:00pm

miércoles y viernes 12:00pm (español)

Saturday 8:00am (English)

#### Sunday Mass Schedule /

#### Horario de misas dominicales

#### Saturday Vigil / Vigilia del sábado

4:00pm (English) 6:00pm (español)

#### Sunday / domingo

9:00am (English)

7:00am, 11:00am, 1:00pm y 6:00pm (español)

#### Confessions / Confesiones

Thursday/jueves 5:00pm –7:00pm (Bilingual)

Saturday/sabado 3:00pm-3:45pm

#### \*Office Hours /Horario de Oficina

Monday/lunes : 2:00pm-5:00pm

Tues.-Fri. / martes a viernes : 9:00am-5:00pm

### San Clemente

#### Daily Mass Schedule /

#### Horario de misas diarias

miércoles: 6:30pm (español)

martes y jueves: 7:00pm (español)

viernes: 6:00pm (español)

#### Sunday Mass Schedule /

#### Horario de misas dominicales

#### Saturday Vigil / Vigilia del sábado

7:00pm (español)

#### Sunday / domingo

8:00am (Korean)

9:30am (English)

11:30am (español)

#### Confessions / Confesiones

Thursday/jueves 5:00pm –7:00pm (Bilingual)

#### \*Office Hours /Horario de Oficina

Monday-Friday/lunes a viernes 10:00am-5:00pm

\*Closed for lunch/ cerrada por el almuerzo: 1:00pm –2:00pm

### Pastor

**Rev. J. de Jesús Reynaga Amezquita**

### Parochial Vicars

**Rev. Juan Carlos Reynoso Lozano**

**Rev. James Tasy**

**Deacon Pedro Walle Jr.**

*Our mission is to pray for vocations by making Jesus present in our sacramental and liturgical life. Allowing the love for God to grow with an open heart. Serving with joy our community formed by the parishes of St. Joseph and San Clemente. "Then he said to his disciples, 'The harvest is plentiful but the workers are few. Ask the Lord of the harvest, therefore, to send out workers into his harvest field.'" - Matthew 9:37-38*

*Nuestra misión es rogar por las vocaciones haciendo presente a Jesús en la vida Sacramental y litúrgica. Permitir que crezca el amor a Dios con un corazón abierto. Sirviendo con alegría a nuestra comunidad conformada por las parroquia de San Clemente y San José.*

*"A sus discípulos les dijo: 'La cosecha es grande, pero los obreros son pocos. Así que oren al Señor que está a cargo de la cosecha; pídanle que envíe más obreros a sus campos'" — Mateo 9:37-38*

**Twenty-Second Sunday in Ordinary Time**

**St. Joseph Mass Intentions**

**SATURDAY – SEPTEMBER 2<sup>ND</sup>**

8:00AM †Rosa Isela Medina  
 4:00PM †Maria Valencia  
 6:00PM †Pablo De La Torre Salas

**SUNDAY – SEPTEMBER 3<sup>RD</sup>**

7:00 AM †Miguel Reynoso y Familia  
 9:00AM Health of Beatriz Lozano  
 11:00AM Propopulo  
 1:00 PM †Jose Panfilo Florentino  
 6:00 PM †Ana Michelle Valderrama Quiñonez

**TUESDAY – SEPTEMBER 5<sup>TH</sup>**

8:00 AM Health of Janene Robles  
 7:00 PM †Salvador Mejia

**WEDNESDAY— SEPTEMBER 6<sup>TH</sup>**

8:00 AM Health of Connie Diffenbaugh  
 12:00 PM †Animas del Purgatorio

**THURSDAY — SEPTEMBER 7<sup>TH</sup>**

8:00 AM Salud de Hector Cabrera  
**5:00PM - 7:00pm Confessions/ Confesiones**

7:00PM †Angel Mejia

**FRIDAY — SEPTEMBER 8<sup>TH</sup>**

8:00 AM Health of Bill Andres  
 12:00 PM †Raquel Alberto Castrejon

**SATURDAY – SEPTEMBER 9<sup>TH</sup>**

8:00AM †Deyanira Flores  
 4:00PM †Patrocinio Garcia  
 6:00PM †Luz Maria Ramirez

**SUNDAY – SEPTEMBER 10<sup>TH</sup>**

7:00 AM †Miguel Lomeli  
 9:00AM †Maria Carrillo  
 11:00AM Propopulo  
 1:00 PM †Jose Pulido Zarate  
 6:00 PM Salud de Samuel Quiroz Resendiz

**San Clemente Mass Intentions**

**SATURDAY – SEPTEMBER 2<sup>ND</sup>**

7:00PM †Ignacio Lopez  
**SUNDAY – SEPTEMBER 3<sup>RD</sup>**  
 8:00 AM Fathers' Intentions  
 9:30 AM †Juan Gonzalez

11:30AM †Rosendo Herrera Fajardo

**TUESDAY – SEPTEMBER 5<sup>TH</sup>**

7:00 PM †Oscar Emanuel Luina y Alicia Luna

**WEDNESDAY— SEPTEMBER 6<sup>TH</sup>**

6:30 PM Fathers' Intentions

**THURSDAY — SEPTEMBER 7<sup>TH</sup>**

**5:00PM - 7:00pm Confessions/ Confesiones**

7:00PM Fathers' Intentions

**FRIDAY — SEPTEMBER 8<sup>TH</sup>**

6:00PM †Ivonne Vasquez

**SATURDAY – SEPTEMBER 9<sup>TH</sup>**

7:00PM †Jose Cruz Carillo y Consuelo Rivera

**SUNDAY – SEPTEMBER 10<sup>TH</sup>**

8:00 AM Fathers' Intentions  
 9:30 AM †Claro & Juanita Gonzales  
 11:30AM Por la salud de Francisco Vera

**San Clemente Sacrament of Holy Matrimony**

September 9  
 Erick Orellana & Norma Nolasco  
 September 16

Ricardo Torres & Yanira Zenteno

October 7  
 Jaime Daniel Garcia Manzano & Evelyn Villalobos

October 7  
 Cristian Ramirez & Brenda Olvera

October 21  
 Ivan Alfredo Olivas & Mara Alba

November 11  
 Daniel Beltran & Angela Beltran

**St. Joseph Sacrament of Holy Matrimony**

September 2

Miguel Angel Olea Vargas & Araceli Guadalupe Cabrera-Ramirez

September 9

Jairo Farid Muratalla Plascencia & Patricia Cazares Aguilar

September 16

Francisco Anthony Nevel & Karen Graciela Pérez Corona

September 23

Angel Espinoza Sandoval & Jasmin Salazar Vega

October 7

Lorenzo Placido Alvarado Torres & Perla Elizabeth de la Rosa Hernandez

October 7

Alonso Barrientos & Michelle Janet Illescas Cayetano

**Weekly Collection**

**St. Joseph**

**San Clemente**

August 20  
 Solar Panels

\$10,357.00  
 \$8,633.00

\$2,820.00  
 Misión de las Carmelitas \$1,824.00

**Upcoming Second Collections**

Sept. 17 Solar Panel Project    Sept. 24 Solar Panel Project

We also accept donations through PayPal, please visit our church website for a direct link

<https://stjosephchurchbak.wixsite.com/stjosephchurch>

<https://www.sanclementemission.org>

Thank you for your generous donations and continuous support!  
 Gracias por sus generosas donaciones y apoyo continuo!

**Please Remember our Faithful Departed from July**

O God, the Creator and Redeemer of all the faithful, grant to the souls of Thy servants departed the remission of their sins, that, through pious supplications, they may obtain the pardon which they have always desired. Who livest and reignest with God the Father, in the unity of the Holy Ghost, world without end. Amen.

**Por favor, recuerden a nuestros fieles difuntos que partieron en el mes de julio**

Oh Dios, Creador y Redentor de todos los fieles, concede a las almas de Tus siervos difuntos la remisión de sus pecados, para que, a través de súplicas piadosas, puedan obtener el perdón que siempre han deseado. Por Jesucristo nuestro Señor. Amen

†Antonio García Nunez, †Josefina González, †Deyanira Flores, †Wayne Howe, †Richard Arámbula, †Patricia Urías, †José Wenceslao Serrano, †José Luis Juárez, †Luis Adrián Navarro Ibarra

**Pray for / Oren por:**

Those who were affected by the fires in Maui, Hawaii, Those who are suffering from the war in Ukraine, health of Robert Luna, health of Jayden Green, Beatrice Morentin, Rachel Hernandez, Marylin, Verónica Natalia Chávez, María Sol Montel, Verónica Rodríguez, Luz Alejandra Bringas, Carolina Silvia Brizuela Pérez, Andrea Emilia Bernabey, Marisa Graham, Rodolfo Martin Arruabarrena, Ángel Esteban Arrua, Antonio Contreras, Monica Gongora, Manuel Gongora, Alejandro & Martha Gongora, Yolanda Ortega, Jaquelin Gongora, Maria To, Ramona Rios, James Johnson. Ascencion Bañuelos, Ismael Chavez, Evan Jones, Maria Nunez, Manuel Flores, †Esther Flores, Pete & Deyanira Flores, Micaela Cevilla Benitez, Al Texeira, Joan Texeira, Gabriel Diomedes Hernandez, Anne Abraham, Juan Hernandez Negrete, Modesto Negrete III, Cesar Perez, Guadalupe Duarte, Tony Ybarra, †Modesto Negrete, Maria Liwina Lani, Gloria Castro, Sally Ruiz, the Cáceres, Rios, Alonso, Santa Cruz and Gomez families living and †deceased.



### Parish Offices will be Closed

Both Parish offices, St. Joseph Church and San Clemente Mission, will be closed on Monday, September 4<sup>th</sup> in observance of Labor Day.

We apologize for any inconvenience this may cause.

### Las oficinas parroquiales estarán cerradas

Ambas oficinas parroquiales de la Iglesia de San José y la Misión de San Clemente estarán cerradas el lunes 4 de septiembre en observancia del Día del Trabajo. Nos disculpamos por cualquier inconveniente que esto pueda causar.



The **St. Joseph Church Blessed Sacrament** will not be exposed on the evening of Sunday, September 3<sup>rd</sup> due to the Labor day holiday. Instead it will again be exposed on Tuesday, September 5<sup>th</sup> after the 8:00am mass. We apologize for any inconvenience this may cause.

El **Santísimo Sacramento de la Iglesia de San José** no será expuesto la noche del domingo 3 de septiembre debido a la observancia del Día del Trabajo. El Santísimo Sacramento será nuevamente expuesto el martes 5 de septiembre después de la misa de las 8:00am. Nos disculpamos por cualquier inconveniente que esto pueda causar.

## September Blessings/ Bendiciones en Septiembre

### Sept. 10

#### Blessing of Grandparents:

Grandparents please join us next weekend on Sunday, September 10 for a special blessing. The blessing will take place at **both San**



**Clemente Mission and St. Joseph** Church during **all masses.**

#### Bendición de los abuelos:

Abuelos/as acompañenos el próximo fin de semana domingo 10 de septiembre para una bendición especial. La bendición se llevará a cabo tanto en la **Misión de San Clemente como en la Iglesia de San José** durante **todas las misas.**

### Sept. 17

#### Catechetical Sunday/ Domingo Catequético

Blessing for all catechist /

Bendición para todos los catequistas

### St. Joseph

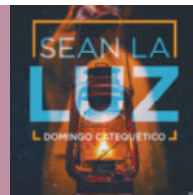
9:00am & 11:00am only/ solamente

### San Clemente

9:30am & 11:30am only/ solamente



"Catechist are people who keep the memory of God alive; they keep it alive in themselves and they are able to revive it in others." — Pope Francis  
"Los Catequistas son personas que mantienen viva la memoria de Dios; lo mantienen vivo en sí mismos y son capaces de revivirlo en los demás"  
— Papa Francisco



### Sept. 24

Blessing of the Bibles  
Bendición de las Biblias  
**St. Joseph Church & San Clemente Mission**  
**All masses / todas las misas**



## II CONGRESO JUVENIL

*Jovenes, hagan lo que el los diga" (Juan 12:43)*

Ven y acompáñanos si eres mayor de 18 años.

# 9 y 10

SEPTIEMBRE 2023

La RCC de Bakersfield y los Grupos de Jovenes Saulo de Tarso y Shaken te invitan a su congreso anual juvenil! Temas, dinamicas alabanzas, hora santa y misa.

Sabado 8am a 5pm y Domingo de 8am a 4pm

Lugar: Iglesia St. Joseph  
1515 Baker St.  
Bakersfield, CA 93305  
Donacion: \$20 con venta de comida  
Invitados: Jose Diaz y Benito Medrazo



Regístrate Aquí

Saulo de Tarso

## FUNDRAISER RECAUDACIÓN DE FONDOS

Thank you for your generous & continuous support

Gracias por su generosa y continua ayuda

\$20,860.50 raised of \$100,000 goal

ST. JOSEPH CHURCH /  
IGLESIA DE SAN JOSÉ

Solar Project 2023 /  
Proyecto Solar 2023

Donate during our second  
Collections  
Done durante nuestras  
segundas colectas



## San Clemente Mission

### Adoración Nocturna

La Misión de San Clemente les hace la cordial invitación a que acompañen a nuestro Santísimo Sacramento durante nuestra adoración nocturna mensual el sábado 2 de septiembre de 8:00pm a 6:00am. Los esperamos.

### Nocturnal Adoration

San Clemente Mission cordially invites you to join our Blessed Sacrament during our monthly Nocturnal Adoration on Saturday, September 2<sup>ND</sup> from 8:00 pm to 6:00 am. We look forward to seeing you.



## INVITACION COMUNITARIA Community Invitation

### San Clemente Mission Jamaica 2023

Formación de voluntarios para Festival  
*Volunteers Wanted for annual Festival*

### Posiciones Abiertas / Open Positions

- Ventas / Sales
- Recaudación de fondos / Fundraising
- Logística Musical / Music Logistics
- Maestro de Ceremonia /  
Master of Ceremonies
- Coordinación de Voluntarios /  
Volunteer Coordinator

Si esta interesado en ayudar favor  
de contactar a / If you are interested  
in volunteering please contact:

**Susana Carranza**  
**(661) 247-7970**



☉ “ 아버지의 뜻이 하늘에서와 같이 땅에서도  
이루어지소서.” 하고 청하는 이유가 무엇인가?

아버지의 뜻은 “모든 사람이 구원을 받는 것” (1 티모 2,4)이다.  
모든 이의 구원을 위하여 곧 아버지의 구원 의지를 완성하시고자  
예수님께서 오셨다. 우리는 지극히 거룩하신 성모 마리아와  
성인들의 모범을 따라 하느님 아버지께 우리의 의지를 당신  
아들의 의지에 결합시켜 주시기를 기도드린다. (가톨릭교리요약)



### Food Baskets Distribution/ Distribución Canastas de Comida

One Basket per family/Una canasta por casa

San Clemente Mission

Sept. 20 4:00-6:00pm

## SAN CLEMENTE RELIGIOUS EDUCATION EDUCACIÓN RELIGIOSA



### Primera Comunión español / Spanish First Communion

Primer día de clase/ First day of class:  
Sept. 5 @ 6:00 pm

### English First Communion / Primera Comunión ingles

Orientation / Orientation:  
Sept. 6 @ 6:00 pm

First day of class /Primer día de clase:  
Sept. 13 @ 6:00 pm

### Confirmación / Confirmation

Primer día de clase/First day of class:  
Sept. 6:00 pm

### RICA español:

Primer Clase:

Septiembre 7 @ 7:00 pm comenzando con  
la Misa.

September 9 @ 6:00 pm

### RCIA english:

First day of Class:

October 4 @ 7:00pm - 8:30

### La Misión de San Clemente Bodas Comunitarias

Si usted y su pareja ya están listos para tomar la decisión de recibir el  
SACRAMENTO DEL MATRIMONIO

Tendremos una junta el miércoles 11 de octubre a las  
7:00pm en el salón 9

¿Qué necesita traer a la junta?

1. Acta de Matrimonio Civil
2. Acta de Bautismo reciente con notaciones (acta nueva de los últimos 6 meses)
3. Acta de Primera Comunión y Confirmación
4. \$100 de deposito

Si no tiene todos los documentos necesarios no se  
preocupe aun tiene tiempo para entregarlos.  
Lleguen a la junta para responderle sus preguntas

Las bodas se celebrarán el 10 de febrero del 2024 en  
la Misión de San Clemente



## St. Joseph Church

### Thank you for your Donation

We would like to give a special thank you to the **Raul Miguel Martinez & Family** for their generous flower donation for our Altar this weekend. Thank you and God Bless.

### Gracias por su donación

Nos gustaría dar un agradecimiento especial a la **Raul Miguel Martinez y Familia** por su generosa donación de flores para nuestro Altar este fin de semana. Gracias y que Dios los bendiga.

## St. Joseph Church

# WE ARE HIRING

OPEN **PART TIME**  
POSITION

Requirements:

- Must be at least 18 years of age
- Must have High School Diploma or GED
- Must have some knowledge of

Computers and phone system

Highly Preferred:

**BILINGUAL**

To apply, please drop off your resume at the St. Joseph Parish Office

JOIN OUR  
TEAM



### **Inscripciones para Adultos RICA Español**

Inscripciones durante el primer día de clases **viernes 8 de septiembre 6:30pm**. Favor de traer cualquier certificado de Sacramento que hayan completado o su acta de Nacimiento. Favor de venir preparados para quedarse a la clase. \$80 Cuota de registro

### **Registrations for Adult RICA English**

For those interested, please call the parish office at (661) 327-2744 to provide contact information and Director will reach out to set up an appointment. Thank you.

### *St. Joseph Knights of Columbus*

#### *Famous Pancake Breakfast*

*September 17, 2023: 7:00am & 9:00am masses  
Adults \$10 / Kids \$5*



### *Caballeros de Colon De San Jose*

#### *Desayuno Famoso de Pancakes*

*17 de septiembre 2023  
Misas de 7:00am y 9:00am  
Adultos \$10 / Niños \$5*



## Religious Education Important Dates English First Communion

Classes on Wednesday's  
4:30pm Elementary (Grades 1-5)  
6:30pm Jr. High (Grades 6-8)

### English Confirmation

Thursday, September 7 - Parent Orientation 6:30pm  
Thursday, September 21 - First Day of Class 6:30pm

### RCIA Adults

Wednesday, September 6- First day of class 7:00pm  
**Educación Religiosa Fechas Importantes**

### Primera Comunión Inglés

Clases los miércoles  
4:30pm Primaria (grados 1-5)  
6:30pm Secundaria (grados 6-8)

### Primera Comunión español

sábado **16 de septiembre** - Orientación para padres durante el turno seleccionado para catecismo  
9:00am primer turno  
12:00pm segundo turno  
sábado **23 de septiembre** - Primer día de clases  
9:00am-11:00am primer turno  
12:00pm-2:00pm segundo turno

### Confirmacion

Confirmación en ingles: Orientación para padres  
6:30pm jueves 0pm jueves **7 de septiembre**  
Confirmación en español: Orientación para padres  
6:30pm **jueves 14 de septiembre**  
jueves 21 de septiembre - Primer día de clases  
6:30pm ingles y español

### RICA Adultos español

viernes **8 de septiembre 6:30PM** - Primer día de clases

### **Hora Santa de Reparación**

Habrà una hora Santa de Reparación en a capilla de San José todo primer Jueves del mes de 8:00pm a 9:30pm. Nuestra siguiente hora Santa de Reparación será el **7 de septiembre**. Si gusta más información por favor de llamar a la oficina parroquial de San José (661) 327-2744.

### **Holy Hour of Reparation**

There will be a Holy Hour of Reparation at St. Joseph's Chapel every first Thursday of the month from 8:00pm to 9:30pm. Our next Holy Hour of Repair will **September 7<sup>TH</sup>**. If you would like more information please call the St. Joseph parish office (661) 327-2744.



All Proceeds will benefit the St. Joseph Church Solar Project  
Todas las ganancias beneficiarán al Proyecto Solar de la Iglesia de San José.



# Noche Mexicana

**15 DE SEPTIEMBRE**

**LIVE MUSIC, DANCE & FOOD**  
MUSICA EN VIVO, BAILE Y COMIDA  
6:00pm-10:00pm

St Joseph church Parking lot  
estacionamiento de la Iglesia de San José  
1515 Baker St

los Padres presentando el Grito de la Independencia

## Noche Mexicana

Join us for our Noche Mexicana Fundraiser  
Acompáñenos en nuestra Noche Mexicana de Recaudación de fondos

**Live Entertainment / Entretenimiento en vivo:**  
La Rondalla de San José, Mariachi, Dancers (Bailarines)

**Delicious Food/ Comida deliciosa:**  
Pozole, Flautas, Enchiladas, Snacks, Aguas Frescas, Desserts (postres)

Face Painting & Games /  
Juegos y Pintura de caras

Best Dressed Competition /  
Competencia de los mejor vestidos

Crowning of our Queen & Princess  
Representatives /  
Coronación de nuestras representantes de  
Reina y Princesa  
& Much More... / y Mucho Más ...



### The Carlit@s Group

Starting Monday, September 11, 2023 from 6:30pm to 8:00pm in the Parish Hall

What will the Carlit@s Group be about?

The Carlit@s will be for all children who have COMPLETED their First Communion and are under the age of 13. It will serve as a transitional group where children can continue to learn about their faith before reaching the age to join the Youth Group/Confirmation.

What will they be learning?

- Biblical stories in chronological order — incorporating lessons with crafts and group activities.
- During Holy Days and other important Catholic Observances the children will deepen their knowledge for the importance of these celebrations.
- Teaching them about the beauty of Mass and the importance of Sacraments
- Learning the stories of Saints and much more.

The group is free to join. Donations may be requested in the future to help with materials/activity needs.

If you did not have the opportunity to register your child but would like to do so before the start of our first meeting, you may do so by visiting the parish office during regular business hours or by emailing the Director Claudia at [cflores@stjosephbak.org](mailto:cflores@stjosephbak.org) and she will email you the pertaining registration documents.

### El Grupo los Carlit@s

Comenzando el lunes 11 de septiembre de 2023 de 18:30 a 20:00 horas en el Salón Parroquial

¿De qué se tratará el Grupo Carlit@s?

Los Carlit@s será para todos los niños que hayan COMPLETADO su Primera Comunión y sean menores de 13 años. Servirá como un grupo de transición donde los niños pueden continuar aprendiendo sobre su fe antes de llegar a la edad para unirse al Grupo de Jóvenes/Confirmación .

¿Qué estarán aprendiendo?

- Historias bíblicas en orden cronológico, incorporando lecciones con manualidades y actividades de grupo
- Durante los Días Santos y otras celebraciones católicas importantes, los niños profundizarán su conocimiento sobre la importancia de estas celebraciones.
- Enseñándoles sobre la belleza de la Misa y la importancia de los Sacramentos.
- Aprendiendo las historias de Santos y mucho más.

El grupo es gratis. Es posible que se soliciten donaciones en el futuro para ayudar con las necesidades de materiales/actividades.

Si no tuvo la oportunidad de registrar a su hijo/a pero le gustaría hacerlo antes del comienzo de nuestra primera reunión, puede hacerlo visitando la oficina parroquial durante el horario de trabajo habitual o enviando un correo electrónico a la Directora Claudia a [cflores@stjosephbak.org](mailto:cflores@stjosephbak.org) y ella le enviará un correo electrónico con los documentos de registro correspondientes.

**EXPOSITION AND ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT: St. Joseph Church**

**Exposed 24 hours starting Sunday after 6:00pm Mass and reposed Friday 5:00pm**

Would you like to commit to 1 hour of adoration with the Blessed Sacrament each week? Time slots available after midnight, for more information please contact Edith Pina at 661-303-2502.

**EXPOSICIÓN Y ADORACIÓN DEL SANTÍSIMO: San Jose**

**Expuesto 24 horas comenzando el domingo después de misa de 6:00pm y reposado el viernes 5:00pm**

¿Te gustaría comprometerte a 1 hora de Adoración con el Santísimo Sacramento cada semana? Horarios disponibles después de la media noche para más información comuníquese con Edith Pina al 661-303-2502.

**Altar Flower Donations**

Please consider a donation of altar flowers today.

Donating fresh altar flowers is a simple way to honor/remember a loved one, to celebrate a birthday/wedding anniversary, or thanksgiving for family/friends while at the same time glorifying God and beautify our altar. We have many Sundays available to choose from. If interested please call the parish office at St. Joseph (661) 327-2744 or San Clemente Mission (661) 871-9190 for more information.

**Donaciones de flores para el altar**

Por favor, considere una donación de flores para nuestro altar.

Donar flores frescas para nuestro altar es una forma sencilla de honrar/recordar a un ser querido, celebrar un cumpleaños/aniversario de boda o acción de gracias por la familia/amigos mientras que al mismo tiempo glorificamos a Dios y embellecemos nuestro altar. Tenemos muchos domingos disponibles para elegir. Si está interesado, llame a la oficina parroquial Iglesia de San José (661) 327-2744 o Misión de San Clemente (661) 871-9190 para obtener más información.

Subscribe to our social media pages

For reminders and announcements sign up for notifications.

Suscríbese a nuestras paginas de redes sociales

Para recordatorios y anuncios, regístrese para recibir notificaciones.

**Facebook**

@sanclemente.missionparish  
@StJosephChurchBakersfield

**Instagram**

@st.josephchurch15

**Reminder:** bulletin announcement requests must be made 2 weeks prior to your requested announcement date. Bulletin announcements can be emailed to [cflores@stjosephbak.org](mailto:cflores@stjosephbak.org). Please write announcement as you would like to appear in the bulletin; include event title, ministry name, dates/time/location of event, dates to run announcement. Events must be booked on church calendar before they can be published. We reserve the right to edit announcement if necessary. Thank you.

**Recordatorio:** las solicitudes de anuncio de boletín deben realizarse 2 semanas antes de la fecha solicitada para el anuncio. Por favor, envíelos a [cflores@stjosephbak.org](mailto:cflores@stjosephbak.org). Por favor, escriba el anuncio exactamente como le gustaría que apareciera en el boletín; incluya el título del evento, el nombre del ministerio, las fechas/hora/ubicación del evento, y las fechas preferidas para publicación del anuncio. Los eventos deben estar reservados en el calendario de la iglesia antes de que puedan ser publicados en el boletín. Nos reservamos el derecho de editar el anuncio si es necesario. Gracias.

**St. Joseph: Join our Ministries**

**Bible Study:** Monday 7:30PM-9:00PM Room #6

**Book Study:** Tuesday 6:00PM Room # 6

**Decoration Committee:** 1st Monday/Month 11:00AM Room #1

**English Religious Education (Children):**

Ext. 229 (661) 310—0662

**English Confirmation (Youth):**

Direct Line (661) 310-1241

Ext. 224 (661) 310-0592

**Legion of Mary:** Tuesday 10:00AM – 11:30 AM Room #3

**RCIA: Adult Sacraments** Ext. 233 (661)310-0659

**St. Joseph Catholic Men's Fellowship:**

1st Saturday/Month 6:30AM Room #3

**San José: Únase a nuestros Ministerios**

**Adoración De Reparación:**

primer Jueves/Mes 7:30PM Capilla

**Confirmación en Español (Jóvenes):**

Línea Directa (661) 310-1241

Ext. 224 (661) 310-0592

**Educación Religiosa para (niños):**

Ext. 226 (661) 310-0506

**Grupo de Jóvenes:** Jueves 6:30PM Salón Parroquial

**Grupo De Jóvenes Adultos (Shalom):**

Miércoles 7:00PM Salón Parroquial

**Grupo De Oración (Creciendo en Espíritu):**

Martes 7:00PM Salón Parroquial

**Ministerio La Divina Misericordia:**

La coronilla Martes 6:00PM

**RICA: Sacramentos Adultos** Ext.223 (661)310-0555

**San Clemente: Join our Ministries**

**Confirmation:** Monday 6:00pm Rooms 7, 8, 9

**Children's Choir:** 6:30pm Music Room

**English Women's Bible Study:** Thursday 7:00pm Room 1

**English CCD:** Wednesday 6:00pm Old Chapel

**English RCIA:** Wednesday 6:00pm Music Room

**Mariachi:** Thursday 4:45pm Music Room

**tGiF (Teens Growing in Faith):** Wednesday 7:00pm Room 8

**San Clemente:**

**Únase a nuestros Ministerios**

**Confirmación:** lunes 6:00pm salones 7, 8, 9

**Coro de Niños "Hijos de Jesús":** jueves 7:00pm salón 3

**Coro de Niños en ingles:** 6:30pm salón de Música

**Educación religiosa en español:** martes 6:00pm salones 7, 8, 9 y capilla antigua

**Mariachi:** jueves 4:45pm salón de música

**Ministerio de Alabanza San Clemente:**

viernes 7:00pm salones 7,8 y 9

**RICA en español:** jueves 7:00pm Capilla antigua

**tGiF (Adolescentes que crecen en la fe)**

**Grupo Juvenil:** miércoles 7:00pm salón 8



**APR**  
AUTOMOTIVE PERFORMANCE REPAIRS  
661-606-3965  
4949 Standard St.  
Bakersfield, CA 93308

---

**CLARK**  
PEST CONTROL  
325-7211

**MERCURY INSURANCE**  
AUTHORIZED AGENT  
**PROGRESSIVE**  
LOCAL AGENT  
Jesse & Ceci Estrada  
Lic# OJ0968  
**833-0300**  
jesse@mca-insurance.com  
AUTO • HOME • BUSINESS

**VAN SCIVER LAW**  
Trust and Estate Litigation  
Kurt Van Sciver  
Attorney  
(661) 412-7729  
Kurt@VanSciverLaw.com  
5500 Ming Ave., Suite 254  
Bakersfield, CA 93309  
www.VanSciverLaw.com

**If You Live Alone You Need MDMedAlert!**  
24 Hour Protection at HOME and AWAY!  
✓ Ambulance Solutions as Low as \$19.95 a month  
✓ Police ✓ Fire  
✓ Friends/Family FREE Shipping  
FREE Activation  
NO Long Term Contracts  
CALL NOW! 800.809.3352  
MDMedAlert  
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide  
24/7 365 Monitoring in the USA

*"Help Us Help Others"*  
St. Vincent de Paul Store & Center  
Donate-Volunteer-Shop (pick up or drop off)  
300 Baker Street 661-323-7340  
PROCEEDS BENEFIT OUR LOCAL SVDP HOMELESS SHELTER

**ECHELON SECURITY GROUP INC**  
Venue Security + Site Security + Security Patrol  
**661-330-3779**  
1707 Eye Street, 209, Bakersfield (CA PPO 120546)  
Protecting Everything Important to You!

LET'S GROW YOUR BUSINESS  
Place Your Ad Here and Support Our Parish!  
CONTACT ME Dione Gilmore  
DGilmore@4LPi.com • (800) 950-9952 x2108

SUPPORT OUR PARISH

WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!

**SUPPORT OUR PARISH**  
Local business ads sponsor the printing of our bulletin.  
4lpi.com/adcreator

**DEAL TIME**  
AUTO SALES

**Anthony Martinez**  
1220 Brundage Lane  
Bakersfield, CA 93304  
Office (661) 404-4213  
Cell (661) 333-0984

Take your FAITH ON A JOURNEY.  
Catholic Cruises and Tours (CST 2117990-70)  
Catholic Cruises and Tours  
and The Apostleship of the Sea of the United States of America  
Catholic Cruises/Tours to Worldwide Destinations  
Call us today at 860-399-1785 or email eileen@CatholicCruisesandTours.com  
www.CatholicCruisesandTours.com

**FREE AD DESIGN**  
with purchase of this space  
CALL 800-950-9952

**ST JOHN VIANNEY ACADEMY BAKERSFIELD**  
Latin | History | Art  
Science | Math  
Poetry | Music  
Catechism  
Contact Us!  
stjohnvianneyacademy.com  
661-447-8840  
Catholic + Classical + Hybrid

**Law Offices of Emmanuel F. Fobi**  
Auto Accidents / Personal Injury  
Wills & Trusts • Bankruptcy  
We do Home and Office Visits  
661.525.9229 | efobi@aol.com  
131 Chester Ave., Bakersfield, CA

**CLEROU TIRE COMPANY**  
Complete Tire Service  
George & Louis Clerou  
530 E. 21st Street  
324-6069

**AUTOMOTIVE TECHNICAL SERVICE**  
Foreign • Domestic  
Antiques • Exotics  
3118 Union Ave. (661) 327-0156  
Andy Texeira

**Garces Memorial High School**  
Excellence in Catholic Education  
2800 Loma Linda Dr. Bakersfield, CA 93305  
(661) 327-2578

**northAmerican VAN LINES**  
Sue & Ken Geissel  
**GALBRAITH VAN & STORAGE**  
Agent for northAmerican Van Lines  
Catholic Owned & Operated  
(661) 327-5151 CAL T 64614

**catholicmatch**<sup>®</sup>  
California  
CatholicMatch.com/CA

**Pyrenees** 661.322.7159  
FRENCH BAKERY, INC.  
BAKERSFIELD, CA  
717 E. 21st St.  
Taste the Difference Since 1945  
www.pyreneesfrenchbakery.com

**Friends don't let friends face loss alone.**  
**Greenlawn**  
FUNERAL HOMES  
CREMATIONS • CEMETERIES  
Two Bakersfield locations. One call for everything.  
(661) 834-8820 • www.GreenlawnM-C.com  
Greenlawn Southwest FD# 1347, Greenlawn Northeast FD# 779

**RODRIGUEZ & ASSOCIATES TRIAL LAWYERS**  
When You Need A Really Good Lawyer!!  
Personal Injury  
Wrongful Death  
Brain Injuries  
Motorcycle Accidents  
Trucking Accidents  
Oil Field Accidents  
Defective Airbags  
Civil Rights Violations  
Products Liability  
(661) 777-7575 WWW.RODRIGUEZLAW.NET Available 24/7